

**Francija – Reprografske storitve – Lot 1 : Reprographie, duplication, numérisation et livraison de documents sur supports bureautiques à destination des services****OJ S 81/2024 24/04/2024****Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev - Obvestilo o spremembi obvestila  
Storitve**

---

**1. Kupec****1.1. Kupec**

Uradno ime: Métropole Aix Marseille Provence

E-naslov: [commande-publique.entreprises@ampmetropole.fr](mailto:commande-publique.entreprises@ampmetropole.fr)

Pravna vrsta kupca: Lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

---

**2. Postopek****2.1. Postopek**

Naslov: Lot 1 : Reprographie, duplication, numérisation et livraison de documents sur supports bureautiques à destination des services

Opis: Lot 1 : Reprographie, duplication, numérisation et livraison de documents sur supports bureautiques à destination des services

Identifikator postopka: 9148beac-2593-47a1-aaf7-588476081ffb

Notranji identifikator: 75240036

Vrsta postopka: Odprti postopek

Glavne značilnosti postopka: L'accord-cadre fixe toutes les stipulations contractuelles, il sera exécuté au fur et à mesure de l'émission de bons de commande dans les conditions fixées aux articles R. 2162-13 et R. 2162-14 du code de la commande publique.

**2.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 79520000 Reprografske storitve

**2.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Métropole Aix Marseille Provence 58 boulevard livon

Mesto: Marseille

Poštna številka: 13007

Podregija države (NUTS): Bouches-du-Rhône (FRL04)

Država: Francija

Dodatne informacije: La présente consultation correspond au lot n°1 de la procédure d'appel d'offres ouvert, le lot n°2 réservé - reprographie, duplication, numérisation et livraison de documents sur supports bureautiques à destination du CFA et de la DGD environnement, sport et culture est lancé séparément en application des dispositions du 2° de l'article R. 2123-1 du code de la commande publique. Le pli peut être doublé d'une copie de sauvegarde transmise dans les délais impartis, sur support physique électronique ou sur support papier. Cette copie est transmise sous pli scellé et comporte obligatoirement la mention « copie de sauvegarde », ainsi que le nom du candidat et l'identification de la procédure concernée. Elle sera ouverte uniquement dans les cas prévus à l'article 2 de l'arrêté du 22 mars 2019 fixant les modalités de mise à disposition des documents de la consultation et de la copie de sauvegarde. Le dépôt donne lieu à un accusé de réception mentionnant la date et l'heure de

réception. La remise de la copie de sauvegarde s'effectuera soit par envoi postal (en recommandé avec A.R ou par tout moyen permettant de donner date et heure certaines de réception et de garantir la confidentialité des documents), soit par remise directe contre récépissé de 9h00 à 12h30 et de 13h30 à 16h30 du lundi au vendredi (sauf jours fériés) aux adresses ci-dessous : - Par remise directe (y compris Chronopost ou équivalent) : Métropole Aix-Marseille-Provence Direction de la Commande Publique - Service des Marchés Immeuble « Le Balthazar » 2 Quai d'Arenc, 2ème étage Nord 13002 Marseille - Par voie postale : Métropole Aix-Marseille-Provence Immeuble « Le Balthazar » 2 Quai d'Arenc, Rdc 13002 Marseille Les candidats pourront obtenir le dossier de consultation jusqu'à la date limite de remise des offres indiquée dans l'avis d'appel public à la concurrence correspondant. Tous les documents seront remis gratuitement. Pour obtenir le dossier sur la plateforme électronique : <https://marchespublics.ampmetropole.fr/> Il sera demandé au candidat effectuant un retrait de nous fournir une adresse mail. Celle-ci sera utilisée pour lui transmettre les éventuels renseignements complémentaires. L'attention des candidats est attirée sur la nécessité de fournir une adresse mail valide et régulièrement consultée. -Pour tous renseignements complémentaires sur cette consultation, le candidat doit se reporter au Règlement de la Consultation. -Conformément à l'article R2132-7 du Code de la Commande Publique, la remise des offres par voie dématérialisée est obligatoire. La remise des offres sous forme dématérialisée sera effectuée à l'adresse : <https://marchespublics.ampmetropole.fr/> -Les candidats devront remettre les déclarations, certificats et attestations prévus aux articles R. 2142-1, R. 2143-3 et R. 2143-11 du Code de la commande publique, permettant de vérifier que le candidat satisfait aux conditions de participation à la consultation : cf. Article 8.1 du Règlement de la consultation.

#### **2.1.3. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 350 000,00 EUR

Najvišja vrednost okvirnega sporazuma: 500 000,00 EUR

#### **2.1.4. Splošne informacije**

Če je postopek preklican ali neuspešen, se bo ponovno zaželen

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

#### **2.1.6. Razlogi za izključitev**

Izključno nacionalni razlogi za izključitev:

### **5. Sklop**

---

#### **5.1. Sklop: LOT-0001**

Naslov: Reprographie, duplication, numérisation et livraison de documents sur supports bureautiques à destination des services

Opis: Reprographie, duplication, numérisation et livraison de documents sur supports bureautiques à destination des services

Notranji identifikator: 75240036

#### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 79520000 Reprografske storitve

#### **5.1.5. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 350 000,00 EUR

Najvišja vrednost okvirnega sporazuma: 500 000,00 EUR

#### **5.1.6. Splošne informacije**

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: L'accord-cadre est passé pour une durée de 12 mois à compter de sa notification. Le présent accord-cadre est reconductible. Il sera renouvelable 3 fois un an par tacite reconduction sans que sa durée totale ne puisse excéder 4 ans. En cas de non reconduction, le titulaire sera prévenu par lettre recommandée, 3 mois avant la fin de l'accord-cadre. Le titulaire ne peut refuser la reconduction. Délais d'exécution : Les délais d'exécution des prestations sont de 5 jours ouvrés à compter de la notification du bon de commande sauf meilleur délai indiqué à l'acte d'engagement. Les bons de commande devront être émis pendant la durée de validité de l'accord cadre. Leur durée d'exécution ne peut excéder 2 mois au-delà de la date de validité de l'accord cadre. La date prévisionnelle de début des prestations est le 10/08/2024. Le délai de validité des offres est de 8 mois à compter de la date limite de réception des plis.

#### **5.1.7. Strateško javno naročanje**

Namen strateškega javnega naročanja: Zmanjšanje okoljskih vplivov

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Preprečevanje in nadzorovanje onesnaževanja

Merila za zeleno javno naročanje: Merila za zelena javna naročila EU

Spodbujani socialni cilj: Zaposlitvene možnosti za dolgotrajno brezposelne, prikrajšane in/ali invalidne osebe

#### **5.1.8. Merila dostopnosti**

Pogoji dostopnosti za invalidne osebe niso vključeni, ker predmet javnega naročila ni namenjen temu, da bi ga uporabljale fizične osebe

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Ime: Capacités professionnelles et techniques

Opis: Liste des principaux services fournis au cours des trois dernières années indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé. Les prestations de services sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration de l'opérateur économique.

Merilo:

Vrsta: Ekonomski in finančni položaj

Ime: Capacités financières

Opis: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires du domaine d'activité, portant sur les trois derniers exercices disponibles en fonction de la date de création de l'entreprise ou du début d'activité de l'opérateur économique, dans la mesure où les informations sur ces chiffres d'affaires sont disponibles (sur papier libre, DUME ou DC2 transmis en annexe).

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Opis: Délai

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 5

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Opis: Valeur technique : Sous-critère A : Adéquation de l'équipe technique proposée pour la réalisation des prestations : avec indication de la composition de l'équipe dédiée, du nouveau de formation des intervenants, de leur expérience professionnelle dans le domaine, des moyens techniques : 60 % Sous-critère B : Performance de la Méthodologie proposée pour la réalisation des prestations : 40 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 15

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Le critère prix sera calculé en prenant en compte le montant global des prix en HT Le critère prix sera apprécié au regard du détail quantitatif estimatif et du bordereau des prix unitaires.

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 70

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Opis: Valeur développement durable : Performance des procédures mises en place dans l'exécution de ce marché pour réduire l'empreinte environnementale des systèmes d'emballage

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 10

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: francoščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://marchespublics.ampmetropole.fr/entreprises>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://marchespublics.ampmetropole.fr/entreprises>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: francoščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 23/05/2024 12:00:00 (UTC+2)

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 8 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

#### **5.1.15. Tehnike**

Okvirni sporazum: Okvirni sporazum brez ponovnega odpiranja konkurence

Največje število udeležencev: 1

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### 5.1.16. Dodadne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Tribunal administratif de Marseille

Informacije o rokih za revizijo: Instance chargée des procédures de recours : Tribunal administratif de Marseille Adresse postale : 31 rue Jean-François Leca, 13002 MARSEILLE Téléphone : 04 91 13 48 13 - Télécopie : 04 91 81 13 87 Courriel : [greffe.ta-marseille@juradm.fr](mailto:greffe.ta-marseille@juradm.fr) Site web : <http://marseille.tribunal-administratif.fr> Le requérant peut saisir le tribunal administratif de Marseille de manière dématérialisée, par le biais de l'application informatique "Télérecours citoyen" accessible depuis le site internet [www.telerecours.fr](http://www.telerecours.fr). Introduction des recours : Précisions concernant les délais d'introduction des recours : - Un recours en référé précontractuel peut être introduit depuis le début de la procédure de passation jusqu'à la signature du marché par la personne publique. A partir de la signature du marché ce recours n'est plus ouvert (application des articles L. 551-1 et suivants, et R. 551-1 et suivants du code de justice administrative). - Un recours en référé contractuel peut être introduit conformément aux dispositions de l'article L. 551-13 du code de justice administrative au plus tard le trente et unième jour suivant la publication d'un avis d'attribution du contrat ou, pour les marchés fondés sur un accord-cadre ou un système d'acquisition dynamique, suivant la notification de la conclusion du contrat. En l'absence de la publication d'avis ou de la notification mentionnées à l'alinéa qui précède, la juridiction peut être saisie jusqu'à l'expiration d'un délai de six mois à compter du lendemain du jour de la conclusion du contrat. Toutefois ce recours n'est pas ouvert au demandeur ayant fait usage du recours prévu à l'article L. 551-1 dès lors que l'acheteur a respecté la suspension prévue à l'article L. 551-4 et s'est conformé à la décision juridictionnelle rendue sur ce recours. - Un recours gracieux peut être formé dans un délai de 2 mois à compter de la publication ou de la notification de la décision contestée. Ce recours interrompt le cours du délai contentieux qui n'est susceptible que d'une seule prorogation. - Un recours pour excès de pouvoir peut être introduit dans les 2 mois à compter de la notification ou de la publication de la décision ou de l'acte contesté. Pour le concurrent évincé le recours pour excès de pouvoir n'est plus ouvert à compter de la conclusion du contrat (application de l'article R. 421-1 du code de justice administrative). - Un référé suspension peut être introduit avant la signature du marché contre les actes détachables du contrat (application de l'article L. 521-1 du code de justice administrative). - Tout tiers à un contrat administratif susceptible d'être lésé dans ses intérêts de façon suffisamment directe et certaine par sa passation ou ses clauses est recevable à former devant le juge du contrat un recours de pleine juridiction contestant la validité du contrat ou de certaines de ses clauses non réglementaires qui en sont divisibles. Ce recours doit être exercé, y compris si le contrat contesté est relatif à des travaux publics, dans un délai de deux mois à compter de la publication de l'avis d'attribution mentionnant la conclusion du contrat et les modalités de sa consultation dans le respect des secrets protégés par la loi. A partir de la conclusion du contrat, ces tiers auxquels ce recours est ouvert ne sont plus recevables à demander l'annulation pour excès de pouvoir des actes préalables qui en sont détachables (Conseil d'Etat, 4 avril 2014, Département de Tarn-et-Garonne, n° 358994). Médiation : - Mission de conciliation : le tribunal administratif de Marseille peut exercer une mission de conciliation conformément à l'article L. 211-4 du code de justice administrative. Téléphone : 04 91 13 48 13. - Pour les différends liés exclusivement à l'exécution du marché : Comité consultatif interrégional de règlement amiable conformément à l'article R. 2197-1 du code de la commande publique : Préfecture de région (place Félix Baret, CS 80001, 13282 MARSEILLE CEDEX 06) - Téléphone : 04 84 35 40 00 - Site web : <https://www.prefectures-regions.gouv.fr/provence-alpes-cote-dazur>

#### 8. Organizacije

### 8.1. ORG-0004

Uradno ime: Tribunal administratif de Marseille  
Registrska številka: 17130005600024  
Poštni naslov: 31 rue Jean-François Leca  
Mesto: Marseille  
Poštna številka: 13002  
Podregija države (NUTS): Bouches-du-Rhône (FRL04)  
Država: Francija  
E-naslov: [greffe.ta-marseille@juradm.fr](mailto:greffe.ta-marseille@juradm.fr)  
Tel.: +33491134813  
Spletni naslov: <http://marseille.tribunal-administratif.fr>  
**Vloge te organizacije:**  
Organizacija za revizijo

### 8.1. ORG-0002

Uradno ime: Métropole Aix Marseille Provence  
Registrska številka: 20005480700017  
Služba: 13  
Poštni naslov: 58 boulevard Charles Livon  
Mesto: Marseille  
Poštna številka: 13007  
Podregija države (NUTS): Bouches-du-Rhône (FRL04)  
Država: Francija  
E-naslov: [commande-publique.entreprises@ampmetropole.fr](mailto:commande-publique.entreprises@ampmetropole.fr)  
Tel.: +33488788812  
Spletni naslov: <https://ampmetropole.fr/>  
Profil kupca: <https://marchespublics.ampmetropole.fr/entreprise>  
**Vloge te organizacije:**  
Kupec

## 10. Sprememba

---

Različica prejšnjega obvestila, ki se spreminja: 675b0b74-bacb-4abf-b550-28c0922add1c-01

Glavni razlog za spremembo: Popravek kupca

## Informacije o obvestilu

---

Identifikator/različica obvestila: 9fa1fb82-4447-4663-a3e6-47c99a7158f2 - 01  
Vrsta obrazca: Javni razpis  
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev  
Podvrsta obvestila: 16  
Datum pošiljanja obvestila: 23/04/2024 11:34:50 (UTC+2)  
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: francoščina  
Številka objave obvestila: 244030-2024  
Številka izdaje UL S: 81/2024  
Datum objave: 24/04/2024